

GOLFO NUEVO

PERIÓDICO SEMANAL INDEPENDIENTE

AÑO 1. Núm. 8

Puerto Madryn (Chubut), Sábado, 20 de Junio de 1914.

ADMINISTRADOR
E. GARCIA SAINZ

"GOLFO NUEVO" CONDICIONES DE LA SUSCRIPCIÓN

TARIFA

Por 3 meses	:\$ 2.50
" 6 "	" 4.50
" un año	" 8.00
Número suelto	:" 0.30
" atrabado	:" 0.50

AVISOS

Por cada cent. de columna por mes	\$ 0.70
" media columna	" 10.-
" una	" 20.-
" mas de una columna	Convencional

POR EDICTOS JUDICIALES \$ 15.-

«GOLFO NUEVO» SE ENVIA DIRECTAMENTE POR CORREO A TODA PERSONA QUE LO SOLICITE, ACOMPAÑANDO PREVIAMENTE EL IMPORTE CORRESPONDIENTE. LAS SUSCRIPCIONES SE PAGAN POR ADELANTADO.

No se devuelven los originales aunque no se publiquen

La correspondencia dirijase a nombre del Administrador.

No se admiten solicitadas

Madryn, 20 Junio de 1914.

Pro-mejoras para la población

Solicitud al ministro de agricultura

Con fecha ocho de Octubre del año p.pdo, la municipalidad de este pueblo velando como siempre, por los intereses del vecindario, se dirigió en aquella fecha, al entonces ministro de agricultura Doctor Mujica, pidiéndole ordenara, fuera declarado reserva, el cuarto de legua de campo próximo al pozo que varios vecinos habían mandado cabar en el paraje denominado «La Flecha», distante ocho leguas de esta población y con el fin de dar agua á los animales de las tropas de carros que bajan con frutos á este puerto.

Como aquel pozo se derrumbó y por lo tanto, el problema de la travesía sin agua quedaba en pie; esperábamos de que nuestro gobierno diera señales de vida y demostrara, que también á Madryn, se le considera un pedazo de suelo argentino, pero desgraciadamente nos hemos equivocado pues, hasta hoy, no solo se desconsideran nuestras múltiples peticiones sino que también, nos parece que hasta desligados del gobierno nos encontramos á no ser para la percepción de los impuestos.

La petición que nos ocupa, justa bajo cualquier punto de vista, pare-

ce no haber preocupado en lo más mínimo á nuestro gobierno central, siendo que se trata de una mejora que es de interés general, de beneficios para todos pues, reservando aquel pedazo de tierra donde existe agua, tendrían el viajero y las tropas que viajan de, y para este puerto, un punto seguro donde aplacar la sed, sin los actuales inconvenientes del pago del agua, ó de obligar á las cansadas bestias, á resistir largas jornadas sin beber.

Estudiando el plan de obras de fomento de los territorios nacionales que otrora confeccionó el gobierno, nos encontramos conque ni aún para el más mínimo caso, se ha tenido en cuenta á Puerto Madryn, pero si, nos vemos conque tenemos hoy ferrocarriles trunco como ser, el de Comodoro Rivadavia á Lago Buenos Aires que llegó solo hasta Colonia Sarmiento y que por razones de economías, hoy no pasa de los 200 kilómetros pero á cambio de vía férrea, se construyen dos caminos carreteros uno del Lago á Sarmiento y el otro de la Colonia San Martin al mismo punto que como es justo, una vez terminadas estas obras, los troperos acudirán á la mejor vía y nos encontraremos conque aquellas obras llamadas de fomento, redundarán en perjuicio de estos pueblos tributarios de Golfo Nuevo y todo por no haber habido en ello, un plan de verdadero estudio, porque de haberlo sido así, á la vez que se hubieran economizado muchos miles de cientos de pesos, se hubieran aprovechado las salidas naturales que nos brinda nuestro gran Golfo.

Del mensaje del Vice Presidente en ejercicio, leído ultimamente en la apertura de las cámaras, entresacamos la parte que se refiere á los territorios nacionales y dadas sus promesas tan formalmente hechas, esperamos que no se relejarán al olvido y que accediendo á las justas peticiones hechas por repetidas veces tanto por autoridades como por los vecinos de estas poblaciones del Sur, ellas serán resueltas satisfactoriamente para bien y progreso de este territorio que hasta el presente, bien poco ó nada se les ha acordado comparadas con otras de mucho menos importancia que las nuestras.

A nuestro primer mandatario, nos permitimos llamarle la atención sobre el particular porque talvez no hayan llegado á su conocimiento,

los clamores de estos vecindarios que solo anhelan obtener lo que en justicia les corresponde para su bienestar.

El Progreso de Madryn

Desde un tiempo á esta parte, hemos observado en esta población un ascendiente de progreso que pone en evidencia el desarrollo de las capitales como igualmente las tendencias progresistas de sus hombres que no escatiman sacrificios para llevar adelante el buen nombre á que este pueblo se ha hecho acreedor.

Hemos podido apreciar, las edificaciones de material que se están llevando á cabo y otras que de un momento á otro se deben comenzar.

Mucho nos complace consignar estos adelantos pues, era ya hora de que Madryn, tomara un movimiento rápido para su progreso y esto, bien pueden hacerlo todos esos propietarios que poseen terrenos y capital para poder llevar á cabo, obras que sean dignas de este pueblo pues, al fin y al cabo, esas edificaciones les triplicarán más adelante y con rendimientos, los capitales invertidos en ellas pues, no hace mucho días, era de todo punto imposible encontrar en el pueblo una casa habitación, lo que impidió entonces á que varias familias con intención de radicarse en él, no lo hicieran, viéndose en la necesidad de trasladarse, á otros pueblos del territorio.

Estos mismos propietarios debieran seguir el ejemplo de «GOLFO NUEVO» cooperando en sus tareas por la defensa de los intereses generales en que se encuentra empeñado, y tratar por todos los medios la posibilidad de conseguirse envíe á este pueblo una máquina perforadora, con el fin de buscar agua potable sana y en cantidad suficiente para las necesidades de la población, porque de esa forma, se valorizarían mucho más sus propiedades.

Estamos bien convencidos de que, si el pueblo tuviera agua, tomaría incremento en gran escala pero, ¿Quién vá á radicarse en un pueblo donde el, agua que se consume es escasa y lo peor del caso, que no reúne condiciones higiénicas para la salud de sus habitantes? Nadie. Solo los que ya se encuentran radicados en ella, por causas fortuitas,

pueden afrontar esta situación tan angustiosa.

Es lamentable que en un país tan rico como el nuestro, en el que se malgastan tantos y tantos miles de pesos en obras superfluas, no se van teniendo en cuenta á estas tantas poblaciones que claman continuamente porque solo se les acue lo que para su vida necesitan.

En interés de todos está, que Madryn prospere y para conseguirlo, es necesario que tanto a ridades como pueblo se unan y sigan sus gestiones ante los poderes públicos hasta ver coronados sus esfuerzos obteniendo lo que con tanta justicia se pide, el Agua, porque habiendo agua, habrá progreso.

El Censo

El trabajo inconcluso por falta de elementos

Continua inactiva, la comisión que tiene á su cargo la operacion del censo nacional en esta población por falta de elementos para seguir sus tareas.

No obstante haberse solicitado con la debida anticipación, los formularios necesarios para la terminación de los trabajos comenzados con todo éxito, estos no han sido recibidos aún, lo que demuestra que la comisión central, ó se encuentra muy recargada de trabajo que no le permite atender con toda prontitud los pedidos que se le hacen, ó es que sus empleados olvidan el cumplimiento de sus deberes haciendo caso omiso de las órdenes emanadas de superiores para que se preparen y remitan con toda urgencia, los datos que continuamente se le hacen pero, como no solo ocurre con este pueblo, el de que la comisión inconcluso su trabajo por elementos pues, ocurre lo mismo en pueblos cercanos á la misma tal según hemos podido ver por informaciones de los diarios llegados ultimamente, debemos entonces inclinarnos á creer, de que estas demoras, obedecen pura y exclusivamente al gran recargo de trabajo que ha de tener la comisión central y todo su personal así es que, es necesario esperar su debido tiempo.

La partida para gastos como a mismo, el sueldo del secretario, tan

GOLFO NUEVO

PERIÓDICO SEMANAL INDEPENDIENTE

AÑO 1. Núm. 8

Puerto Madryn (Chubut), Sábado, 20 de Junio de 1914.

ADMINISTRADOR
E. GARCIA SAINZ

"GOLFO NUEVO" CONDICIONES DE LA SUSCRIPCIÓN

TARIFA

Por 3 meses	.....	\$ 2.50
" 6 "	.....	" 4.50
" un año	.....	" 8.-
Número suelto	.....	0.30
" atrasado	.....	" 0.50

AVISOS

Por cada cent. de columna por mes	\$ 0.70
" media columna	" 10.-
" una "	" 20.-
" mas de una columna	Convencional

POR EDICTOS JUDICIALES \$ 15.-

«GOLFO NUEVO» SE ENVIA DIRECTAMENTE POR CORREO A TODA PERSONA QUE LO SOLICITE, ACOMPAÑANDO PREVIAMENTE EL IMPORTE CORRESPONDIENTE. LAS SUSCRIPCIONES SE PAGAN POR ADELANTADO.

No se devuelven los originales aunque no se publiquen

La correspondencia dirijase a nombre del Administrador.

No se admiten solicitadas

Madryn, 20 Junio de 1914.

Pro-mejoras para la población Solicitud al ministro de agricultura

Con fecha ocho de Octubre del año p.pdo, la municipalidad de este pueblo velando como siempre, por los intereses del vecindario, se dirigió en aquella fecha, al entonces ministro de agricultura Doctor Mujica, pidiéndole ordenara, fuera declarado reserva, el cuarto de legua de campo próximo al pozo que varios vecinos habian mandado cavar en el paraje denominado «La Flecha», distante ocho leguas de esta población y con el fin de dar agua á los animales de las tropas de carros que bajan con frutos á este puerto.

Como aquel pozo se derrumbó y por lo tanto, el problema de la travesía sin agua quedaba en pié; esperabamos de que nuestro gobierno diera señales de vida y demostrara, que también á Madryn. se le considera un pedazo de suelo argentino, pero desgraciadamente nos hemos equivocado pues, hasta hoy, no solo se desconsideran nuestras múltiples peticiones sino que también, nos parece que hasta desligados del gobierno nos encontramos á no ser para la percepción de los impuestos.

La petición que nos ocupa, justa bajo cualquier punto de vista, pare-

ce no haber preocupado en lo más mínimo á nuestro gobierno central, siendo que se trata de una mejora que es de interés general, de beneficios para todos pues, reservando aquel pedazo de tierra donde existe agua, tendrían el viajero y las tropas que viajan de, y para este puerto, un punto seguro donde aplacar la sed, sin los actuales inconvenientes del pago del agua, ó de obligar á las cansadas bestias, á resistir largas jornadas sin beber.

Estudiando el plan de obras de fomento de los territorios nacionales que otrora confeccionó el gobierno, nos encontramos con que ni aún para el más mínimo caso, se ha tenido en cuenta á Puerto Madryn, pero si, nos vemos con que tenemos hoy ferrocarriles trunco como ser, el de Comodoro Rivadavia á Lago Buenos Aires que llegó solo hasta Colonia Sarmiento y que por razones de economías, hoy no pasa de los 200 kilómetros pero á cambio de vía férrea, se construyen dos caminos carreteros uno del Lago á Sarmiento y el otro de la Colonia San Martín al mismo punto que como es justo, una vez terminadas estas obras, los troperos acudirán á la mejor vía y nos encontraremos con que aquellas obras llamadas de fomento, redundarán en perjuicio de estos pueblos tributarios de Golfo Nuevo y todo por no haber habido en ello, un plan de verdadero estudio, porque de haberlo sido así, á la vez que se hubieran economizado muchos miles de cientos de pesos, se hubieran aprovechado las salidas naturales que nos brinda nuestro gran Golfo.

Del mensaje del Vice Presidente en ejercicio, leído ultimamente en la apertura de las cámaras, extrañamos la parte que se refiere á los territorios nacionales y dadas sus promesas tan formalmente hechas, esperamos que no se relegarán al olvido y que accediendo á las justas peticiones hechas por repetidas veces tanto por autoridades como por los vecinos de estas poblaciones del Sur, ellas serán resueltas satisfactoriamente para bien y progreso de este territorio que hasta el presente, bien poco ó nada se les ha acordado comparadas con otras de mucho menos importancia que las nuestras.

A nuestro primer mandatario, nos permitimos llamarle la atención sobre el particular porque talvez no hayan llegado á su conocimiento,

los clamores de estos vecindarios que solo anhelan obtener lo que en justicia les corresponde para su bienestar.

El Progreso de Madryn

Desde un tiempo á esta parte, hemos observado en esta población un ascendiente de progreso que pone en evidencia el desarrollo de las capitales como igualmente las tendencias progresistas de sus hombres que no escatiman sacrificios para llevar adelante el buen nombre á que este pueblo se ha hecho acreedor.

Hemos podido apreciar, las edificaciones de material que se están llevando á cabo y otras que de un momento á otro se deben comenzar.

Mucho nos complace consignar estos adelantos pues, era ya hora de que Madryn, tomara un movimiento rápido para su progreso y esto, bien pueden hacerlo todos esos propietarios que poseen terrenos y capital para poder llevar á cabo, obras que sean dignas de este pueblo pues, al fin y al cabo, esas edificaciones les triplicarán más adelante y con rendimientos, los capitales invertidos en ellas pues, no hace mucho días, era de todo punto imposible encontrar en el pueblo una casa habitación, lo que impidió entonces á que varias familias con intención de radicarse en él, no lo hicieran, viéndose en la necesidad de trasladarse, á otros pueblos del territorio.

Estos mismos propietarios debieran seguir el ejemplo de «GOLFO NUEVO» cooperando en sus tareas por la defensa de los intereses generales en que se encuentra empeñado, y tratar por todos los medios la posibilidad de conseguirse envíe á este pueblo una máquina perforadora, con el fin de buscar agua potable sana y en cantidad suficiente para las necesidades de la población, porque de esa forma, se valorizarían mucho más sus propiedades.

Estamos bien convencidos de que, si el pueblo tuviera agua, tomaría incremento en gran escala pero, ¿Quién vá á radicarse en un pueblo donde el, agua que se consume es escasa y lo peor del caso, que no reúne condiciones higiénicas para la salud de sus habitantes? Nadie. Solo los que ya se encuentran radicados en ella, por causas fortuitas,

pueden afrontar esta situación tan angustiosa.

Es lamentable que en un país tan rico como el nuestro, en el que se malgastan tantos y tantos miles de pesos en obras superfluas, no se hayan tenido en cuenta á estas muchas poblaciones que claman continuamente porque solo se les acue lo que para su vida necesitan.

En interés de todos está, que Madryn prospere y para conseguirlo, es necesario que tanto autoridades como pueblo se unan y sigan sus gestiones ante los poderes públicos hasta ver coronados sus esfuerzos obteniendo lo que con tanta justicia se pide, el Agua, porque habiendo agua, habrá progreso.

El Censo

El trabajo inconcluso por falta de elementos

Continua inactiva, la comisión que tiene á su cargo la operación del censo nacional en esta población por falta de elementos para seguir sus tareas.

No obstante haberse solicitado con la debida anticipación, los formularios necesarios para la terminación de los trabajos comenzados con todo éxito, estos no han sido recibidos aún, lo que demuestra que la comisión central, ó se encuentra muy recargada de trabajo que no le permita atender con toda prontitud los pedidos que se le hacen, ó es que sus empleados olvidan el cumplimiento de sus deberes haciendo caso omiso de las órdenes emanadas de superiores para que se preparen y remitan con toda urgencia, los datos que continuamente se le hacen pero, como no solo ocurre con este pueblo, el de que la comisión inconcluso su trabajo por elementos pues, ocurre lo mismo en pueblos cercanos á la misma tal según hemos podido ver por informaciones de los diarios llegados ultimamente, debemos entonces inclinarnos á creer, de que estas demoras, obedecen pura y exclusivamente al gran recargo de trabajo que ha de tener la comisión central y todo su personal así es que, es necesario esperar su debido tiempo.

La partida para gastos como á mismo, el sueldo del secretario, tan

co han sido girados hasta la fecha lo que sería muy conveniente licitara para ir abonando los gastos que esta operación eroga.

Esperamos que estas pequeñas deficiencias han de ser subsanadas a la brevedad posible.

Ensanche Norte de la Colonia Rawson

Situación de sus pobladores

Noticias llegadas en el último correo, hacen saber que parece tocado al fin, las múltiples solicitudes de los pobladores de esa zona, representadas al ministerio de Agricultura.

Es un justo, que los hombres de esta zona, preocupados como dicen, por el adelanto del territorio, presten oídos a la nota que el nombre de sus apoderados, presentada en el mes de Mayo p.pdo. Don José M. Carranza, y, accediendo a lo solicitado, teniendo para ello en cuenta el ímprobo trabajo que reporta al ocupante poblar su lote: los cruentos y enormes sacrificios pecuniarios como materiales, mediara el gobierno esas tierras al precio de \$ 2.50 la hectárea como es solicitado lo haga, y con ello ganarian las arcas del estado pues,

tendrían un ingreso que hoy no perciben y los solicitantes, el fruto de sus desvelos.

También sería muy justo no olvidar que, no solo la Colonia Rawson es la que espera la rápida resolución del gobierno, hay muchos ocupantes de campos fiscales en diferentes puntos del territorio que solo esperan la acción del ministerio de agricultura, para introducir mejoras en sus lotes, cosa que hoy no hacen y solo se limitan a lo más estricto y necesario por esa falta de seguridad en que viven y que mirando con justicia, no deja de ser un atraso para el territorio pues, no se aporta a él, todo lo que se necesita.

Esperamos no obstante, que las autoridades encargadas de velar por el progreso y engrandecimiento del país, no dejarán transcurrir más tiempo las cosas en este estado y que, obrando con equidad y justicia, evitarán el largo trámite actual a las solicitudes de tierras y convertirán en un hecho, lo que hoy no pasa de ser una esperanza.

Confiamos pues, en que muy pronto, los pobladores del Ensanche Norte de Rawson, han de obtener los títulos de las tierras que con tanto anhelo solicitan, para que de esta forma, puedan introducir mejoras de gran importancia.

De Comodoro Rivadavia

Nueva convocatoria a Elecciones

Preparativos de los partidos

Ha sido publicado en esta población, un decreto de la gobernación del territorio en el que se dispone por segunda vez, la convocatoria a elecciones de concejales para constituir la municipalidad, acto que deberá llevarse a cabo el día 28 del corriente.

Con este motivo se hacen grandes preparativos para la Incha y los partidos desde ya, se atribuyen el triunfo de sus candidatos.

Nuestro colega local "La República" en un artículo publicado últimamente incita a los electores a que den su voto con conciencia por aquellas personas que reúnan las condiciones requeridas para esos cargos y, espera que los hechos producidos en la primera elección, no han de volver a repetirse por cuanto han surtido malísimo efecto tanto en el gobierno central, como en el territorial.

La opinión general, es de que se debe procurar por todos los medios pacíficos, votar una sola lista incluyendo en la misma, a las personas de más representación y capacidad para que de esa suerte, pueda

hacerse un buen gobierno comunal que tanto necesita este pueblo progresista.

Por nuestra parte pensamos de la misma manera y esperamos que se ha de llegar a un acuerdo entre los partidos en lucha para llevar a las urnas a los hombres de mayor prestigio.

Los intereses de la población así lo exigen.

El Petróleo

Los trabajos de perforación, encuentranse en todo su apogeo. Los grandes depósitos, ya son insuficientes para contener tanto de este hermoso líquido.

Con la designación de los diputados Escobar y Repetto, para formar la comisión de explotación del petróleo, se espera que estos trabajos, han de tomar mayor impulso aumentando los elementos de que se dispone en la actualidad. Ahora solo se espera la llegada del gran buque estanque, mandado construir expresamente por el gobierno para el transporte del petróleo. Aquí se asegura que en unos meses más llegará a esta.

Varios capitalistas han solicitado se les venda petróleo con el fin de abastecer de él, a varias poblaciones de la costa, en las que se tendrían grandes depósitos con ese objeto.

De realizarse este proyecto, sería de enormes beneficios para los pobladores porque, economizarían grandes sumas tanto en luz como en calefacción pues, adquirirían el petróleo a un precio sumamente bajo.

El Censo

La operación del censo, se ha llevado a cabo con algunos inconvenientes que felizmente han podido subsanarse. Aunque no se ha terminado el trabajo, se confía efectuarlo en unos días más.

La oficina radiotelegráfica

Presta muy buenos servicios, la oficina radiotelegráfica, instalada hace poco tiempo en este pueblo por estar además atendida por personal competente.

La Inspección de Policía Nuevos funcionarios

Se han hecho cargo de sus respectivos puestos, el Comisario Inspector Don Julio O. de Antuono, quien ha sido promovido a ese empleo, en reemplazo de Don Alejandro Benavides que renunció.

Esta designación como el ascenso del Señor Antuono, han sido muy bien recibidas en esta población por tratarse de un antiguo vecino y funcionario a la par que un excelente amigo, esperándose mucho de la acción benéfica del nuevo inspector con respecto a los servicios policiales de esta zona.

De la comisaría local se hizo car-

Sociedad Anónima

IMPORTADORA y EXPORTADORA de la PATAGONIA
PUERTO MADRYN

Sección Marítima

ROLAND LINIE

Acepta cargas desde Hamburgo, Bremen y Amberes directo para Madryn como así mismo para todos los Puertos de la costa Sud, en combinación con los vapores de esta Sociedad.

Considerable rebaja en los fletes

Por la última tarifa recurrir a esta Agencia

HOULDER LINE

Acepta cargas procedentes de España e Italia para Madryn a 376 más 10%, capa con trasbordo en Buenos Aires a los vapores de esta Sociedad

Para más datos recurrir a esta Agencia

el sub comisario Elias Gibelli, á quien aunque no se conoce su actuación, se confía ha de ser eficaz.

CORRESPONSAL

El transporte de correspondencia á Pirámides

Oportunamente y en estas mismas columnas, nos hemos ocupado de la urgencia que existe en que la Dirección General de Correos resuelva de una forma satisfactoria, el importante problema del transporte de la correspondencia que llegá á este puerto con destino á Pirámides, sin que hasta la fecha, esa repartición se hubiera preocupado mayormente al vecindario y comercio de aquella importante zona ganadera del territorio.

Es bien sabido y esto debe conocerlo muy á fondo la citada dirección de correos, de que, en muy raras ocasiones los vapores hacen escala en aquel puerto y por lo tanto la correspondencia que viene dirigida á aquel punto en muchos viajes varias bolsas, quedan como es de suponerse, en la oficina local, á la espera de oportunidad para ser enviada

da y esto cuando alguna persona se ofrece voluntariamente á transportarla ó desde allí, los vecinos envían á buscarla abonando alguna suma por tal concepto como ya ocurrido varias veces, cuando que, un servicio de esta naturaleza, debe ser provisto por la citada repartición.

En idénticas condiciones, se encuentran los vecindarios de Arroyo Verde y Puerto Lobos, que reciben la correspondencia con dos y tres meses de retraso porque no hay quien la conduzca, sin que estas graves deficiencias, preocupen en lo más mínimo á la Dirección de Correos que hace caso omiso á las múltiples peticiones que se le han dirigido para que esos servicios se regularicen.

Es de lamentar que esto ocurra, y por segunda vez, llamamos la atención de quien corresponda á fin de que una vez por todas, se remedie este mal que tantos perjuicios ocasiona á los pobladores que tienen derecho á ser bien servidos.

DE TRELEW

El galpón de cargas del F. C. C. C. —

Se ha dado comienzo á la construcción del nuevo galpón de cargas del F. C. C. C. que ha de reemplazar

al que fué destruido por el fuego.

Solo se espera que se activen los trabajos á fin de dejarlo terminado á la mayor brevedad, porque de esta forma, no tendrán las mercaderías que permanecer en los wagones como en la actualidad sucede, lo que ocasiona trastornos para su entrega.

Anuncio de inundaciones—

Han circulado avisos en esta población, de una probable inundación por creciente del Río Chubut, á consecuencia de las grandes nevazones y lluvias caídas últimamente en la zona cordillerana.

Las noticias que al respecto se reciben de aquellos puntos, no son nada tranquilizadoras y aunque no se cree que puedan ocurrir las inundaciones anunciadas, se toman precauciones necesarias por si llegaran á producirse.

El asunto de los mataderos—

En las próximas sesiones que celebre el Concejo Municipal, se me asegura de que serán tratadas las propuestas para la construcción de los mataderos públicos que tanto dieron que hablar en esta. Versiones de fuente autorizada, dan conio seguro el rechazo de las únicas dos propuestas presentadas llamándose á una nueva licitación.

Por lo pronto, este asunto se vá

postergando con perjuicio de los intereses de la población por lo que, sería muy conveniente que obra de tanta importancia fuera resuelta á la mayor brevedad.

Enferma—

Algo delicada de salud que la ha obligado á guardar cama desde hace varios días, la Señorita Edwina Roberts. Esperamos que la enfermedad que aqueja á la Señorita Roberts no ha de revestir gravedad.

Nuestros votos por su pronto restablecimiento.

De Rawson

Bazar-Rifa—

Una comisión compuesta por las distinguidas Señoras Elvira L. de Palacios, María B. de Albornoz, Matilde M. de Cerrutti, Paulina B. de Cañete, Isolina G. F. de Gaviota y Carmen Roselli de Rearte, se han tomado la noble misión de organizar un Bazar-Rifa con el fin de allegar recursos que han de ser destinados á una obra de beneficencia en este pueblo.

Al efecto, han iniciado ya los trabajos preliminares para que tan honrosa como humanitaria idea, se vea coronada por los más grandes de los éxitos.

Se confía en que el pueblo todo, ha de cooperar á la fiesta que se prepara, aportando cada cual con su modesto óbolo.

A tan humanitarias Señoras, hacemos llegar nuestras felicitaciones por tan plausible iniciativa.

El puente de hierro—

Se continúan con toda actividad los trabajos que se llevan á cabo en la construcción del nuevo puente de hierro sobre el Río Chubut, en lugar del antiguo de madera.

El ingeniero director de esta obra, creé que para fin de año más ó menos, dejará completamente terminado este trabajo.

Fiestas 9 de Julio—

La municipalidad local ha efectuado los nombramientos de las personas que han de constituir la comisión que tendrá á su cargo lo relativo á las próximas fiestas julias, suscribiéndose además, con la suma de cincuenta pesos.

Dado el entusiasmo que anima á las personas nombradas, estas fiestas prometen revestir mucho brillo.

Enfermos—

Continúan guardando cama á consecuencia de su vieja enfermedad, nuestro estimado y viejo amigo el Director de la Cárcel pública Don Benito P. Cerrutti.

Nuestro estimado Jefe de Policía Don Juan J. Albornoz, también se encuentra algo delicado de salud.

Formulamos sinceros votos por el pronto restablecimiento de los enfermos.

GREGORIO KAMINSKY

TEMEGRAMAS: KAMINSKY — TELEFONO N.º. 20

Permanente surtido para Hombres, Señoras y Niños de ropa hecha, calzado, etc.

Gran surtido de artículos de punto de lana

 y zapatos de paño 

Conservas y Vinos de ESPAÑA

Cocinas económicas. Estufas, Máquinas de coser, Licores
Gran Surtido de Marcas Conocidas

Impt^{on}. directamente de Europa

La industria Pesquera Un medio de vida para Madryn

En nuestro número anterior, llamábamos la atención de este vecindario, con respecto á los grandes beneficios que reportaría á esta población, de que el gobierno nacional concediera la autorización correspondiente para efectuar la Pesca.

La iniciación de esta idea ha dado lugar á que algunos de nuestros vecinos, nos hayan alentado en la prosecución de ella. Dicen estos, completamente, de acuerdo con nuestro propuesto fin, de dar vida propia á esta población, que este sería el mejor medio de evolucionar por el momento en el sentido progresista de Madryn hacia el fin indicado, puesto que la mencionada autorización, daría lugar á la implantación de establecimientos industriales de conservas de pescado, las cuales tendrían forzosamente que ocupar personal y este mismo, tendría por consecuencia natural que consumir de las casas de comercio locales y así sucesivamente, se iría formando eslabón tras eslabón, la gran cadena de movimiento industrial, mercantil

y comercial que son los factores principales de la riqueza de los pueblos.

Como quiera que sea y desde el punto de vista que el asunto deba tomarse, no se nos podrá negar de que, la implantación de industrias, es la vida propia de los pueblos, y eso es precisamente lo que anhelamos, para nuestro huérfano Madryn. La industria pesquera, es la primordial á este fin.

La naturaleza, no ha querido dotar á esta comarca, de los elementos necesarios para el desarrollo de la agricultura pero en cambio, le ha dado otra no menos riquísima y variado que es, la Fauna Marina. Estamos firmemente convencidos de que, el camino indicado, es el que nos puede conducir con mayores facilidades y rapidéz, á la meta de nuestras elevadas aspiraciones que son, el engrandecimiento de nuestra población.

No faltan aquí, hombres con la suficiente capacidad, energía y patriotismo, para llevar á cabo esta empresa.

Capitales tampoco faltan para ello. ¿Que es lo que hace falta? La concesión del permiso por parte del go-

bierno nacional; pidámoslo pues, porque seguramente no se nos vá á conceder una cosa sin pedirla. ¿Que con fecha anterior este permiso se solicitó y se ha hecho caso omiso á nuestra petición? Es del caso insistir, una, otra y cien veces más si es preciso que, con la insistencia, podremos conseguir mucho más que con el silencio.

Unámonos todos á un solo fin dejando aparte antagonismos y personalismos y, puesto que el beneficio ha de ser para todos en general, trabajemos de común acuerdo y a una sola voz para conseguirlo.

Locales

Regreso del comisario Delpiano.—

Con el beneplácito general se ha vuelto á hacer cargo de la comisaría de policía local, nuestro estimado comisario Don Alejandro Delpiano, que, rumores circulantes hacían preveer un probable cambio de destino.

Nos felicitamos que dichos rumores no se hubieran confirmado.

El comisario de Arroyo Verde—

El sub comisario Sr. Fernandez Palma, que con tan buen acierto ha actuado al frente de esta comisaría interin regresaba el titular, ha recibido orden de trasladarse á Arroyo Verde, donde se hará cargo de aquella comisaría. Los vecinos de aquel punto pueden felicitarse de haber adquirido después de tanto tiempo, un empleado superior de las condiciones del Señor Palma, por lo que, nos congratulamos de ello pues, se trata de un activo y correcto funcionario.

El juez de paz de Puerto Lobos—

Ha sido nuestro huésped por algunos días, el Señor juez de paz de Puerto Lobos Don Luciano Pereyra, antiguo y meritorio funcionario que goza de generales simpatías en aquel vecindario. El Señor Pereyra, ha bajado á la capital del territorio para esclarecer ciertas denuncias que se le hubieran formulado ante sus superiores que felizmente y como era de suponer, han resultado infundadas.

Adquisición de un negocio—

Los Sres. Torrealba Hermanos, conocidos comerciantes de este territorio, han adquirido en compra

GRAN HOTEL

“PARIS”

DE

MANUEL



GARCIA

Recientemente instalado en su nuevo y espléndido local
A solo dos Cuadras del Muelle

Dispone de todas las comodidades deseables para pasajeros — Reservado para familias — Tiene anexo Salones
independientes para los Señores, corredores — Cocina de primer orden

Gran surtido en Vinos finos, embotellados y en Barriles

La casa mejor surtida en cigarros habanos y cigarrillos de las marcas más afamadas

Especialidad en cajas de Bombones de gran fantasía

Pidan el Vino Marca “EL CONDOR”

Gran liquidación de Bebidas y otros Artículos á precios de reclame

PRECIOS MODICOS

MADRYN (CHUBUT)

las existencias de mercaderías generales de la casa del Señor Francisco Pecoraro de esta plaza: Dichos Señores seguirán en el mismo negocio al que introducirán otros ramos que esperan en los próximos vapores.

Anguramosles pro peilidades.

Inauguración de un local—

El miércoles de la semana en curso, el progresista comerciante Don Manuel García, se ha instalado definitivamente con su hotel y otros ramos en su nuevo y lujoso local mandado construir ultimamente.

Hemos tenido oportunidad de recorrer las dependencias de la nueva casa, y sin exageración podemos afirmar de que, por su confort en las comodidades de que dispone puede competir con algunas de sus similares de la Capital Federal.

Con motivo de la inauguración de esta casa, su propietario piensa obsequiar a sus clientes y numerosos amigos, con una pequeña fiesta que se llevará a cabo de un momento a otro.

Nuevamente volvemos a augurar al Señor García, muchas prosperidades.

Fallecimiento—

Víctima de una penosa y prolongada enfermedad, ha dejado de existir ayer a las 3 de la mañana, el antiguo vecino Don Miguel Soto. Nuestra condolencia a su afligida familia.

EL GOBERNADOR DEL TERRITORIO

Su viaje a la Capital Federal

A estar a los informes que oficialmente se nos han suministrado mañana debe llegar a este puerto con objeto de embarcarse para la Capital Federal nuestro progresista Gobernador del Territorio Dr. Don Antonio Lamarque.

Aunque ignoramos el motivo por el cual el Señor Gobernador se trasladará a Buenos Aires, debemos de atribuirlo a asuntos de vital importancia para el territorio de su mando por cuyo progreso y engrandecimiento, ha velado siempre.

Al presentar a nuestro digno mandatario el saludo respetuoso de bienvenida a la par que formulamos votos sinceros porque su viaje se realice con toda felicidad; aprovechamos esta oportunidad para encarecerle su eficaz apoyo ante el Superior Gobierno, a fin de que se envíe a esta población una máquina perforadora que tan insistentemente ha sido reclamada con el objeto de buscar agua potable sana para el abastecimiento de estos habitantes, como igualmente otras mejoras pedidas con anterioridad.

Confíados, esperamos que nuestro distinguido gobernador ha de tener en cuenta nuestra petición.

A nuestros lectores

Debido al mal estado de las líneas telegráficas, nos vemos imposibilitados de proporcionar a nuestros lectores en el presente número, nuestro servicio telegráfico.

LA DIRECCION

VAPORES

DEL SUR

«Argentino» esperado mañana.

«Rawson» esperado el 23.

DEL NORTE

«Miire» esperado el 22.

«Avellaneda» salió hoy de Buenos Aires.

«Flamenco» procedente de Inglaterra es esperado en esta el 30.

«Edie Jones» con cargamento de pasto, zarpó hoy para el Brasil.

MUNICIPALIDAD DE Pto. MADRYN

CONVOCATORIA DE ELECCIONES

Puerto Madryn, Junio 6 del 1914
En virtud de la autorización conferida a este H. Concejo por S. Decreto de fecha 23 de Abril p.pdo., para celebrar sesión extraordinaria con el fin de tratar en la misma varios asuntos en los cuales se encontraba la convocatoria a Elecciones para elegir dos Concejales en reemplazo de los Señores C. T. Alt y Alfonso Jannone que hicieron renuncia de sus cargos; El H. Concejo Municipal en sesión extraordinaria de la fecha

RESUELVE:

Artículo 1.º—Convocase al pueblo elector de Puerto Madryn a Elecciones de dos Concejales en reemplazo de los Señores C. T. Alt y Alfonso Jannone que han hecho renuncia de sus respectivos cargos.

Art. 2.º—Designase para componer las mesas receptoras de votos a las siguientes personas:

Mesa N.º 1 - A - Señores Pablo Fanion, Eloy F. García y Serafin Alvarez como titulares y Julián de Castro, Tomás Curti y J. T. Davies como suplentes.

Mesa N.º 2 - B - Señores T. Alt, Eloy Pablo Guerrero y Casimiro Pella como titulares y José Samsó, Cándido Perdomo y Renato Amadori como suplentes.

Art. 3.º—Fíjase el día domingo 12 del próximo mes de Julio, para que tengan lugar las Elecciones las que se llevarán a cabo en las dos mesas por separado y en un todo de acuerdo a las Leyes 8.130 y 8.871, comenzando a las 8 a. m. y terminando a las 6 p. m.

Art. 4.º—Quince días antes al acto electoral se dará a conocer a los electores los lugares en que han

de funcionar las mesas como también, los carteles de esta convocatoria y Padrón Electoral dividido en dos listas que corresponden a las mesas citadas y que serán expuestos al público a fin de que el elector, sepa en que mesa le corresponde depositar su voto.

Art. 5.º—Comuníquese a quien corresponda, publíquese esta convocatoria en el periódico local «Golfo Nuevo» y asíéntese la presente en el libro respectivo.

Madryn, Junio 8 de 1914

Habiendo sido sancionada por el H. Concejo la presente ordenanza convocando a Elecciones de dos Concejales, cúmplase y hágase saber como se ordena.

Fdo.—JOSE TOSCHKE
Presidente

Fdo.—A. E. GARATE
Secretario

MUNICIPALIDAD DE Pto. MADRYN

Aviso

Se hace saber a los contribuyentes que, el día 30 del próximo mes de Junio, vence el plazo que la Ordenanza general acuerda, para el pago sin recargo, de la contribución territorial.

Madryn, Mayo 8 de 1914
El Secretario

Se recuerda a todas aquellas personas que tienen CERDOS en el ejido urbano de que, el 30 del corriente vence el plazo improrrogable que se les ha acordado.

Vencido dicho plazo, se harán efectivas las multas correspondientes sin perjuicio de hacer cumplir la mencionada resolución.

Madryn, Junio 5 de 1914
El Inspector

Por disposición del H. Concejo, queda terminantemente prohibido depositar basuras ó residuos en otros parajes que el destinado a tal objeto que es el BAJO HONDO.

Los infractores serán multados

con \$ 10 de multa por cada caso de reincidencia.
Madryn, Junio 10 de 1914
El Inspector

AVISO

Avisamos al comercio y al público en general que hemos vendido a los Sres. Jorajuria Hermanos nuestro negocio de Hotel denominado «Hotel Español», dedicándonos desde esta fecha a los ramos de Almacén y Artículos Generales en la misma casa lindando con el hotel vendido.

A todos los que tuvieran reclamaciones que hacer, pueden efectuarlo en el plazo de 30 días a contar desde la fecha.

Madryn, Mayo 29 de 1914
Samsó Hermanos

Ponemos en conocimiento del comercio y público en general que hemos comprado a los Señores Samsó Hermanos el negocio de hotel denominado «Hotel Español».

Jorajuria Hermanos

AVISO

En el paraje conocido por la Loma en este puerto, se venden dos casas, una de Zing y otra de material con comodidades para negocio y familia. Dos carros en buen estado con doce animales buenos y un coche con dos caballos.—Para tratar, verse con MACARIO MARTINEZ.

Fonda y Almacén

— DE —

JESUS ESCRIBANO

DEPOSITO DE PASTO

Teléfono n.º 16

GAIMAN (CHUBUT)

José M^A. Contin
MERCADERIAS GENERALES
Importación y Exportación
Acopio de Frutos del País
Casas en: Arroyo Verde y Conanguineo
Depósito y Escritorio: Puerto Madryn

D. ALBERTO AVILA
 MEDICO GUAYANO
 Tratamiento de las enfermedades venéreas
 APLICACION DEL 914
 Puerto Madrya (Chubut)

FARMACIA DEL PUEBLO
 Y
 OFICINA QUIMICA
 DE
 ARGENTINO J. RAUCH
 PUERTO MADRYN - (CHUBUT)

-HOTEL-
 "LA PLAYA"
 DE
 Hércules Faccioli
 CERCA DEL MUELLE.
 Puerto Madryn (Chubut)

Herrería y Fábrica de Carros
 DE
 Pedro Ruiz
 Especialidad en chatas cordilleranas
 Puerto Madryn - (Chubut)

Bar y Confitería
 "SAN MARTIN"
 DE
 L. ROSELLI
 Tiene grandes comodidades para
 pasajeros
 RAWSON (CHUBUT)

SABINO RIERA
 EMPRESARIO DE OBRAS
 Se encarga de cualquier obra, dis-
 poniendo de personal competente.
 Madryn (Chubut)

"Laurat-Bak"
 HOTEL Y RESTAURANT
 DE
 JOSE ALBERDI
 CERCA DEL MUELLE
 SERVICIO ESMERADO
 PRECIOS MODICOS
 P. Madryn (Chubut)

Hotel y Restaurant GOLON
 DE
 Antonio Freire
 COMODIDAD PARA FAMILIAS - COMEDOR
 RESERVADO - COMIDA A TODAS HORAS
 SERVICIO ESMERADO - PRECIOS MODICOS
 SE RECIBEN PENSIONISTAS - CORRALON
 PARA CABALLOS
 La casa esta situada frente a la nueva
 estación y tiene agua dulce
 MADRYN (Chubut)

CASA ALEMANA
 DE Walter Binner
 Peluquería y Perfumería
 ARTICULOS PARA HOMBRES, SEÑORAS Y NIÑOS
 Gran surtido en Gigarros Habanos y Bombones
 Se hace todo trabajo en POSTIZOS
 --- modernos para Señoras ---
 --- PRECIOS MODICOS ---
 Puerto Madryn



"La mejor compra que jamás haya
 hecho y únicamente ha costado \$15"
 La Victor-Victrola divierte y educa
 a los niños e infunde felicidad a toda

la familia.
 Este instrumento trae un manantial inagotable de
 música al hogar doméstico, desproporcionado con su
 pequeño coste.

Vd. puede adquirir inmediatamente una Victor ó
 Victor-Victrola, \$15 a \$200 por una Victor-Victrola. \$10
 a \$100 por una Victor.

Visitenos, vea y oiga los diferentes modelos.

UNICO CONCESIONARIO
 FERNANDEZ DE CABREÑO
 --- TRELEW ---



Artículos de Librería y Bazar

Relojería, Joyería y Platería
 "LA PRIMERA"
 DE Tomás Curti
 OPTICA, LENTES Y ANTEOJOS
 para todo defecto de la vista. Cristales sueltos,
 blancos y de color - Se despachan recetas de
 Doctores Oculistas
 COMPOSTURAS DE TODAS CLASES
 PERTENECIENTES AL RAMO
 Puerto Madryn - (Chubut)

Colchonería
 DE
 CONSTANTINO QUEROL
 Se encarga de todo trabajo del ramo
 Precios sin competencia
 Frente a la Empresa Telefónica
 TRELEW (CHUBUT)

Restaurant "AMBOS MUNDOS"

DE Francisco Aramendia

Comodidades para Banquetes. — Comidas a la carta
 La casa cuenta con un Chef de primer orden
 Comedores Reservados
 Grandes comodidades para corredores de comercio
 Corralon para coches y caballos
 Frente a la Plaza Independencia—TRELEW

Primera Marca Argentina

El Cigarrillo
 Libre de

43

de MODA
 Monopolios

ó Trusts

D. MEYER & CIA.

Barraca Chubut
IMPORTACION y EXPORTACION
Compra de toda clase de frutos del Pais

Casa Matriz: BAHIA BLANCA
Oficina en Buenos Aires: Cangallo 499
Sucursales: Madryn, Trelew, Camarones

Almacèn y Articulos Generales
: : : **PARA LA CAMPAÑA**

Pablo Castro y Cia.

Puerto Madryn (Chubut)

JOSE TOSCHKE

PROFESOR PARTICULAR

Da clases diurnas y nocturnas, elementales, comerciales, idiomas, violin y dibujo.

— PRECIOS MÓDICOS —

MADRYN — (Chubut)

RELOJERIA Y ARMERIA MECANICA

DE ADOLFO RAPOPORT

Talleres especiales en composturas de RELOJES, ARMAS de FUEGO, de todas clases, MAQUINAS de COSER y GRAFOFONOS — Todo trabajo es garantido.

FRENTE A LA CARNICERIA "MADRYN"
MADRYN — (Chubut)

MOISES GOTI

PINTOR

Se encarga de todo trabajo perteneciente al ramo

Especialidad en letteros de todas clases
AFINADOR DE PIANOS

Trabajo esmerado - Precio sin competencia
Madryn (Chubut)

"EL UNIVRESAL"

— DE —

ELOY F. GARCIA

Todo confort para pasajeros

Pto. Madryn (Chubut)

"La Rosa del Sud"

ALMACEN Y PANADERIA

— DE —

JOSE BRUNI

Importación directamente de Europa

DEPOSITO de FRUTA
PUERTO MADRYN - (CHUBUT)

Café Central Moderno

LAUREANO GARCIA

SERVICIO HIGIENICO Y ESMERADO
ESPECIALIDAD DE LA CASA
COCHTAIL

TRELEW — (CHUBUT)

Pedro Antelo

ESCRIBANO DE REGISTRO

COMODORO RIVADAVIA (CHUBUT)

"ROSS"

Hotel Britannia

Cerca del muelle con frente al mar

Todo confort para pasajeros

: : Servicio Esmerado - -

Puer'o Madryn (Chubut)

Hotel América

de SAN CRISTOBAL HERMANOS

Comodidades para familias y pasajeros

Almacèn de vinos finos importados de Rioja (España)
Conservas de pescado y vegetales, licores de todas clases y otros
— articulos a precios sin competencia —

PUERTO MADRYN

(CHUBUT)

Aureliano Cuenca

SAN MARTIN 56 - (B. AIRES)

REPRESENTANTE EN PUERTO MADRYN

JUAN J. RICO - (Agrónomo)

CORRESPONSAL DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA

Se encargan de la tramitación de solicitudes de tierras ante el Superior Gobierno y comisiones en general

"La Vascongada"

Panaderia, Fábrica de Galleta y Depòsito de Harina

DE Antonio Gallástegui

Puerto Madryn

(Chubut)

Fonda "VASCONIA"

— DE —

SEBASTIAN C. RAGARZA

Comodidades para familias y pasajeros - Corralón para coches y caballos - Precios módicos

(MADRYN — (Chubut)

Fonda y Café GARIBALDI

— DE —

RAFAEL MATONELLI

Comodidad para familias

COMIDA A TODAS HORAS

— Precios módicos —

Pto. Madryn — (Chubut))

Carpintería y Mueblería

— DE —

José Spiessl

SE HACE TODA CLASE DE TRABAJOS PERTENECIENTES AL RAMO

Especialidad en muebles de todos los estilos

Precios MÓDICOS

Puerto Madryn

(Chubut)



Gran Hotel "CHUBUT"
 — DE —
Luis Marzullo
 COMODIDADES PARA BANQUETES Y
 FAMILIAS: REFORMADO CON VARIOS
 — SALONES MAS —
 PRECIOS MÓDICOS
 Coches gratis para todos los pasajeros
 GAIMAN — CHUBUT

Colchoneria
 — DE —
JERONIMO JUSTO y Cia.
 Se encarga de todo trabajo pertene-
 ciente al ramo—Atiende pedidos para
 la campaña y pueblos vecinos
 Para pedidos dirigirse á la Fonda de
 Jesús Escribano
 GAIMAN — CHUBUT

A. Jannone R. A. Sanderson & Cia.

Importadores de Artículos Generales recibidos directamente
 de Fábricas Europeas

ESPECIALIDAD EN ARTICULOS ITALIANOS
 CONSERVAS, VINOS, ACEITES, FOSFOROS Y TOSCANOS

Ventas al por Mayor

Casa Matriz: PUERTO MADRYN

Teléfono núm. 2.

Sucursales: Carilauquen, Arroyo, Verde, Laguna del Zorrino

LA INTERNACIONAL

— DE —

Agustin Fajol

Venta de Artículos Generales
 Importados y del País

Compra de frutos en GASTRES

Unico y exclusivo depositario de los
 cigarrillos "VUELTA ABAJO"

Consignaciones y depósito en
 PUERTO MADRYN - (Chubut)

LEOPOLDO FELLER

Confecciones para Hombres y Niños

Calzado para Hombres, Señoras, Niños y Niñas

BAULES, BALIJAS, NECESSAIRES y PERFUMES

HARNESES, RECADOS, Y SILLAS INGLESAS

— Variado Surtido —

Casa matriz: Punta Arenas — Casilla 201

SUCURSAL: PUERTO MADRYN-CHUBUT

Se hacen toda clase de trabajos
 tipográficos. Especialidad en
 comerciales. Se dan presupuestos
 para la campaña.

Imprenta "MADRYN"

— Precios Mòdicos —

WEBB Y COTTON

PUERTO MADRYN

ROPERIA: Especialidad en artículos finos
 directamente importados de Inglaterra para
 Hombres, Señoras y Niños

Departamento especial para Señoras, atendido por una Señorita

FERRETERIA: Cañerías de todos tamaños y artículos
 de construcciones

LAHUSEN & CIA.

Barraca Madryn

Compra de lana y frutos del país en general

Importación y Exportación

CASA MATRIZ: -- BUENOS AIRES -- DEFENSA 542

SUCURSALES EN LOS TERRITORIOS CHUBUT Y RIO NEGRO

Comodoro Rivadavia, Madryn, Trelew, San Antonio Oeste,
 Quarequile, Las Bayas, San Carlos de Bariloche

Todo trabajo se remite franco
 de porte.

Se encarga de pedidos de clisés
 en foto-grabados.